

www.thejesusstory.com

“我已经与基督同钉十字架，现在活着的不再是我，乃是基督在我里面活着……”（《加拉太书》2章20节上）

“基督在你们里面成了有荣耀的盼望。”  
《歌罗西书》1章27节下



# 耶稣在我里面

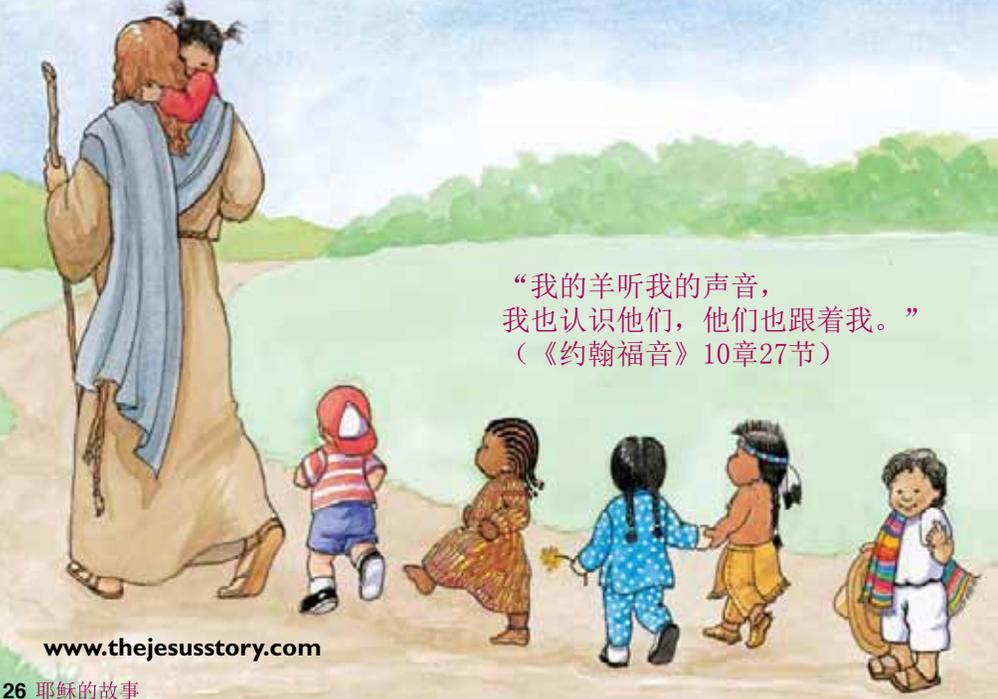
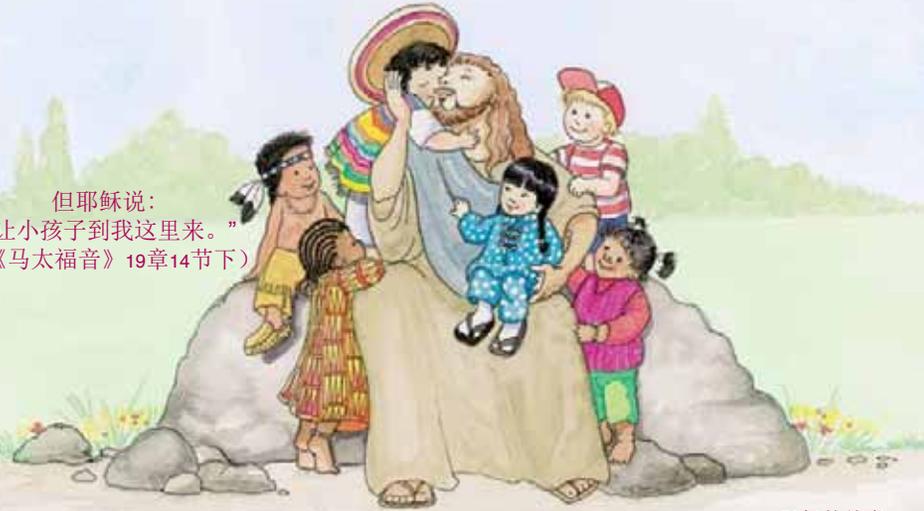
第2部



# 耶稣的故事

第1部

但耶稣说：  
“让小孩子到我这里来。”  
（《马太福音》19章14节下）



“我的羊听我的声音，  
我也认识他们，他们也跟着我。”  
（《约翰福音》10章27节）

www.thejesusstory.com

愿圣灵感动你，这样你才可能会完全地顺服他，并让圣灵的果子每日每时在你身上显现。

（《加拉太书》2章20节）

“我已经与基督同钉十字架，现在活着的不再是我，乃是基督在我里面活着；并且我如今在肉身活着，是因信神的儿子而活；他是爱我，为我舍己。”

“神爱我们的心，我们也知道也信。神就是爱；住在爱里面的，就是住在神里面，神也住在他里面。”（《约翰一书》4章16节）

“因为离了我，你们就不能做什么。”（《约翰福音》15章5节）

“我是葡萄树，你们是枝子。常在我里面的，我也常在他里面，这人就多结果子；

“以色列人哪，请听我的话：神藉着拿撒勒人耶稣在你们中间施行异能、奇事、神迹，将他证明出来，这是你们自己知道的。”（《使徒行传》2章22节）

“乃是在我里面的父做他自己的事。”（《约翰福音》14章10节）

“我在父里面，父在我里面，你不信吗？我对你们所说的话，不是凭着自已说的，

求自己的意思，只求那差我来者的意思。”（《约翰福音》5章30节）

“我凭着自己不能做什么，我怎么听见就怎么审判。我的审判也是公平的；因为我不



## 致谢

感谢哈里亚特和凯伦·华盛顿以及莎拉·威廉姆斯的鼓励、建议和祷告支持。

版权 © 2002

唐·哈马特

版权所有。未经版权所有者的事先书面许可，不得以任何形式或途径（电子、机械、影印或其它方式）复制、存储于检索系统或传播本文的部分及全部内容。

（经文来自中文和合本。经许可。版权所有。）

（详情请联系：唐·哈马特 巴吞鲁日，路易斯安娜州）

（经文来自中文和合本。经许可。版权所有。）

版权所有。未经版权所有者的事先书面许可，不得以任何形式或途径（电子、机械、影印或其它方式）复制、存储于检索系统或传播本文的部分及全部内容。

www.thejesusstory.com

此书中表达的观点是耶稣不仅为赎我们的罪死了，而且他又从死里复活了从而给我们生命，他的生命。这是他在《约翰福音》10章10节所说的丰盛的生命。这观点是说我们没法靠自己的力量去活出基督徒的生命，而耶稣渴望通过我们来显出他的生命。即使他渴望活在我们中间，我们仍需要采取行动，相信上帝所赐的生命。这本书不是解释耶稣做了什么（如吐唾沫在地上，以唾沫和泥抹在瞎子的眼睛上，或者其它具体的神迹），而是解释他怎么以人活着做了我们的榜样。耶稣完全靠他的父活着，总是等待他的父的引领，让他怎么以人活着活出生命。耶稣是完全的神，但他曾以人的形式活在这世上，如同你和我一样信靠神

## 给读者的建议

小组在这个事工中以及后续的祷告支持。

赠予我的牧师，弗兰克·弗里德曼各样的指导和帮助。也感谢祷告

芭拉·罗兰和潘·布罗德的建议、鼓励、祷告和友谊。特别的感谢

感谢我女儿莱斯里·巴特尔的爱、支持、会计和电脑技能。感谢芭

芭拉·罗兰和潘·布罗德的建议、鼓励、祷告和友谊。特别的感谢

## 致谢

“你若口里认耶稣为主，心里信神叫他从死里复活，就必得救。”

（《罗马书》10章9节）

“因为，‘凡求告主名的就必得救。’”（《罗马书》10章13节）

4、我们如何才能允许基督进入我们的生命，和我们活在一起呢？

当我们接受主耶稣作救主时，他进入我们的生命中并使我们变得像他。

“我已经与基督同钉十字架，现在活着的不再是我，乃是基督在我里面活

着。”（《加拉太书》2章20节）耶稣要我们信他的话并且允许他活在我

们里面。《约翰福音》15章5节说“因为离了我，你们就不能做什么。”

他要我们认识到我们是全然依靠他才活出基督徒的生命。当我们允许基督

活在我们里面时，我们的子孙们会看到耶稣实实在在地活在今天。其它能

帮助理解的经文有：《约翰福音》10章10节、17章21节；《罗马书》5章10

节；《哥林多前书》3章16节和6章19节；《歌罗西书》3章3节和1章27节。

如果你愿意接受他进入你的生命里，现在就可以请求他。承认你是个罪人，无法自救，悔改（承认你做不到，但他可以），接着只需祈求他进入你的生命中，原谅你的罪，并活出他的生命来。然后简单地，借着信心，相信你已经被原谅，而且他正活在你的生命里。

# 耶稣在我里面

唐·哈马特  
于圣灵感动下所著

插图：克里斯汀·安东尼，廷利·帕克 于伊利诺伊斯州

编辑：简·哈尼卡

以爱献给我的孙子女：

阿什丽，香农，约翰·乔治，查尔斯，爱德华，约翰，琳赛和  
德·D.H.

以爱献给我最喜欢的恩赐：  
凯拉，爱琳和罗冰·C.A.

版权 © 2005  
唐·哈马特

耶稣差遣圣灵来，不只要活在孩子们的心中，而是要运行在所有人的里面。

给那些正念此书给小孩听的人

“因为我们作仇敌的时候，且藉着神儿子的死，得与神和好，既已和好，就更要因他的生得救了。”（《罗马书》5章10节）

“基督若在你心里，身体就因罪而死，心灵却因义而活。然而，叫耶稣从死里复活的灵若住在你们心里，那叫基督耶稣从死里复活的，也必藉着住在你们心里的圣灵，使你们必死的身体又活过来。”（《罗马书》8章10至11节）

“神愿意叫他们知道，这奥秘在外邦人中有何等丰盛的荣耀，就是基督在你们心里成了有荣耀的盼望。”（《歌罗西书》1章27节）

“但我要从父那里差保惠师来，就是从父出来真理的圣灵；他来了，就要为我作见证。”（《约翰福音》15章26节）

“还有不多的时候，世人不再看见我，你们却看见我，因为我活着，你们也要活着。到那日，你们就知道我在父里面，你们在我里面，我也在你们里面。”（《约翰福音》14章19—20节）



这部分献给那些正在念此书给小孩子听并且想确认  
耶稣活在你里面的

1. 神创造了你。  
“神说，我们要照着我们的形象、按着我们的样式造人。”  
（《创世纪》1章26节）
2. 撒但，即魔鬼，制造了现今的问题。  
在撒但告诉夏娃违背神旨意吃禁果后，撒但说“你们不一定死。”  
（《创世纪》3章4节）但是，这不顺服之罪确实导致我们和神关系的瓦解，也使人类有了犯罪的欲望。
3. 耶稣基督可以解决这些问题。  
“神爱世人，甚至将他的独生子赐给他们，叫一切信了的，不致灭亡，反得永生。”（《约翰福音》3章16节）以下的经文也能帮助你更好地理解。  
“因为世人都犯了罪，亏缺了神的荣耀。”（《罗马书》3章23节）  
“因为罪的工价乃是死；惟有神的恩赐，在我们的主基督耶稣里，乃是永生。”（《罗马书》6章23节）

## 耶稣的故事

唐·哈马特  
于圣灵感动下所著

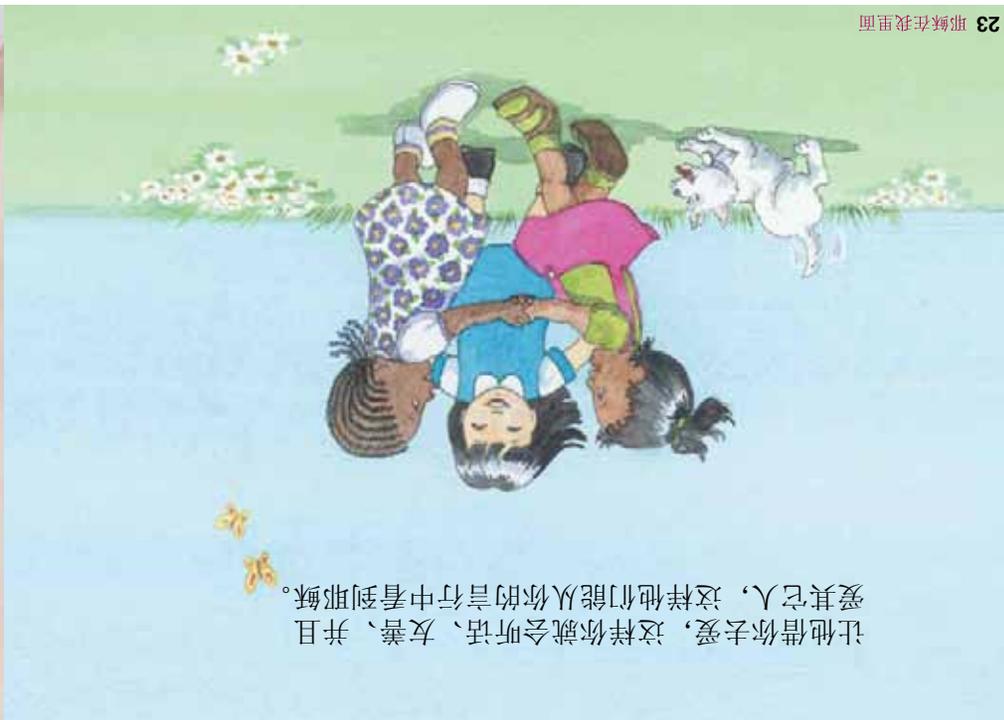
插图：克里斯汀·安东尼，廷利·帕克 于伊利诺伊斯州

编辑：简·哈尼卡  
设计：凯瑟琳·海吉琳

感谢约翰和琳赛的灵感！  
谨以此书献给阿什丽、香农、约翰·乔治、查尔斯、爱德华、约翰和琳赛·D.H.。  
将爱给予我最喜欢的恩赐：凯拉、爱琳和罗冰·C.A.。



在其它关于耶稣的故事中，我们已经知道耶稣在今天仍活着。他活在天堂里，也活在接受他做救主的人的心里。你祈求耶稣进到你的心里了吗？



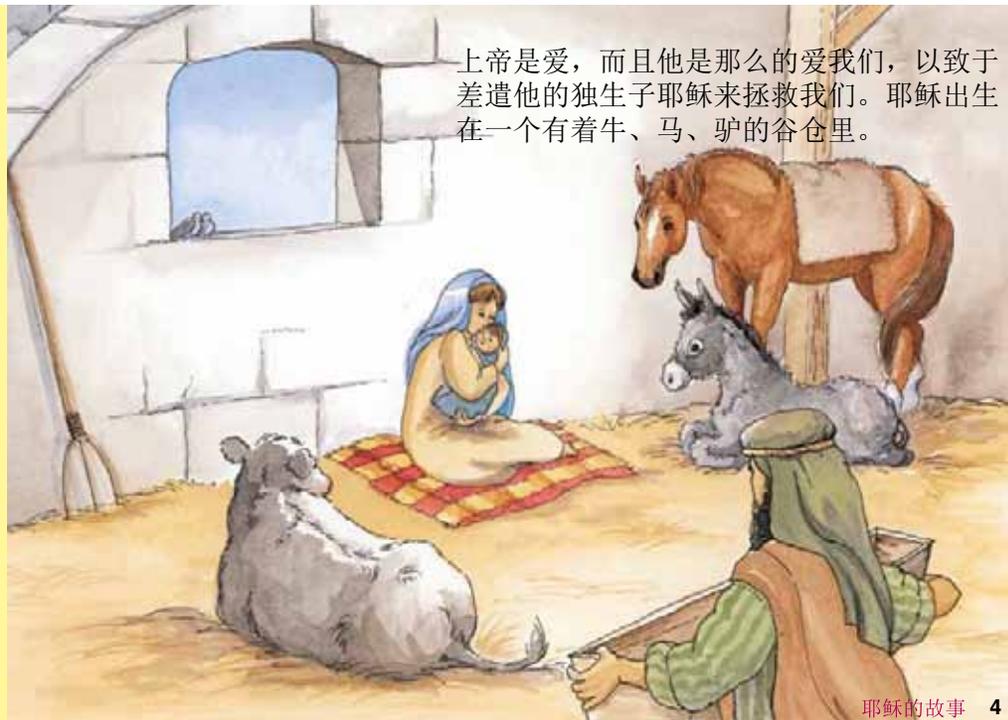
让他借你去爱，这样你就会听话、友善、并且爱其它人，这样他们能从你的言行中看到耶稣。

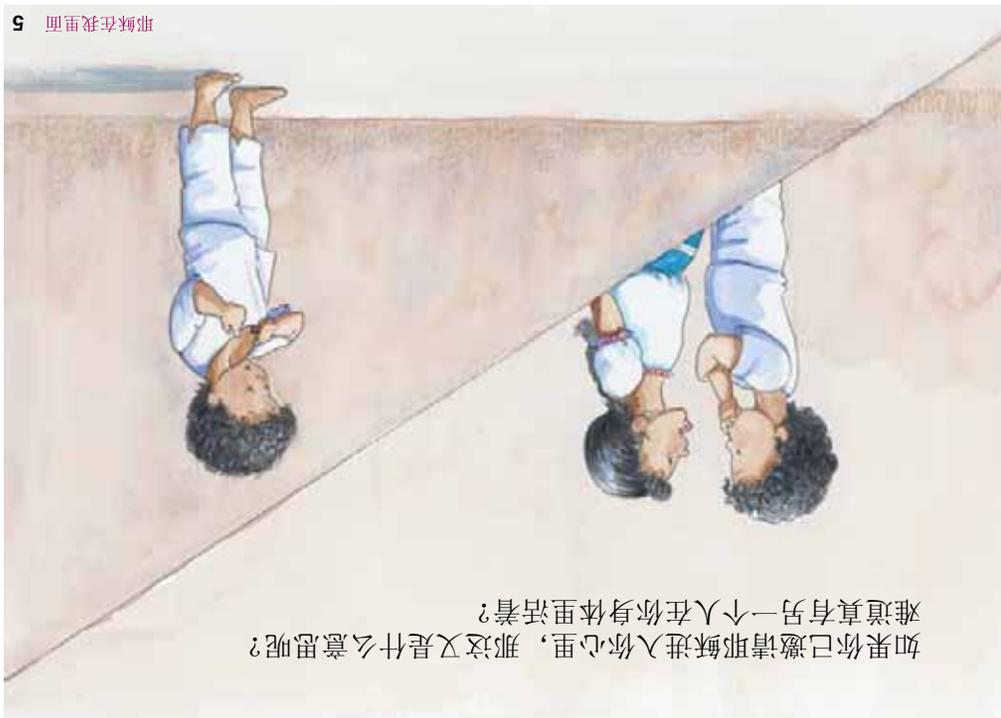


耶稣今天还活着。他活在天堂里，也活在那些祈求他进来的小孩和大人心里。你想不想让耶稣也活在你心里呢？只要你求他，他今天就能来。

当你祈求耶稣到心里来的时候，他的灵就进来了。然后你就知道耶稣希望你能活出他的生命。这个道理对大人来说很难懂，但小孩子只要相信就好。

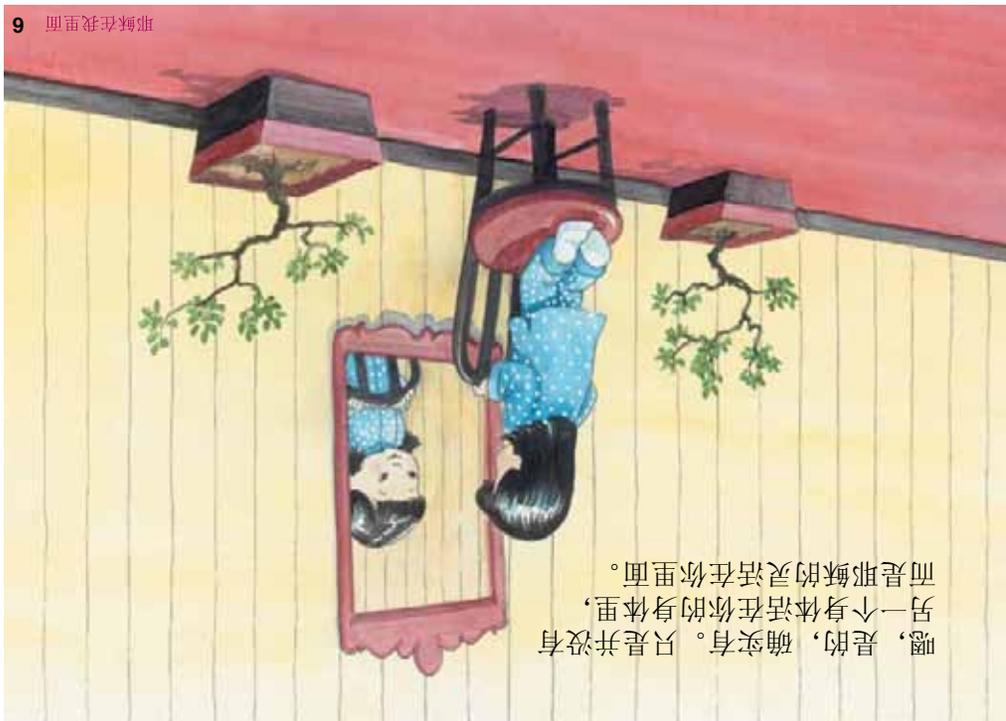
上帝是爱，而且他是那么的爱我们，以致于差遣他的独生子耶稣来拯救我们。耶稣出生在一个有着牛、马、驴的谷仓里。



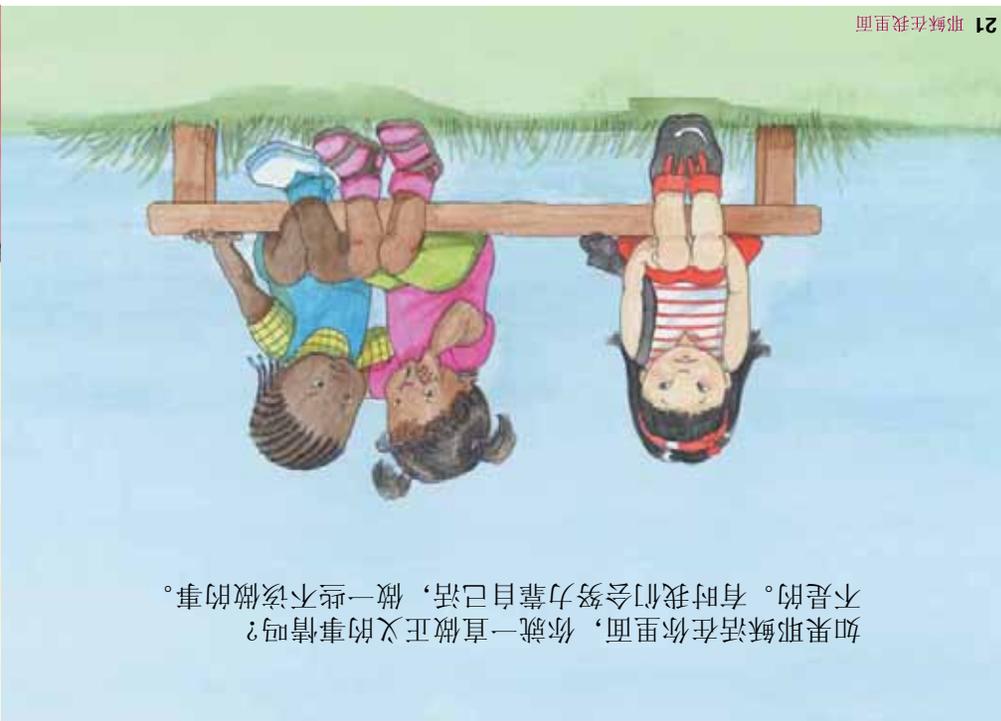


仓库里没有婴儿床，所以耶稣的母亲用毯子包着他，放在一个马槽里。

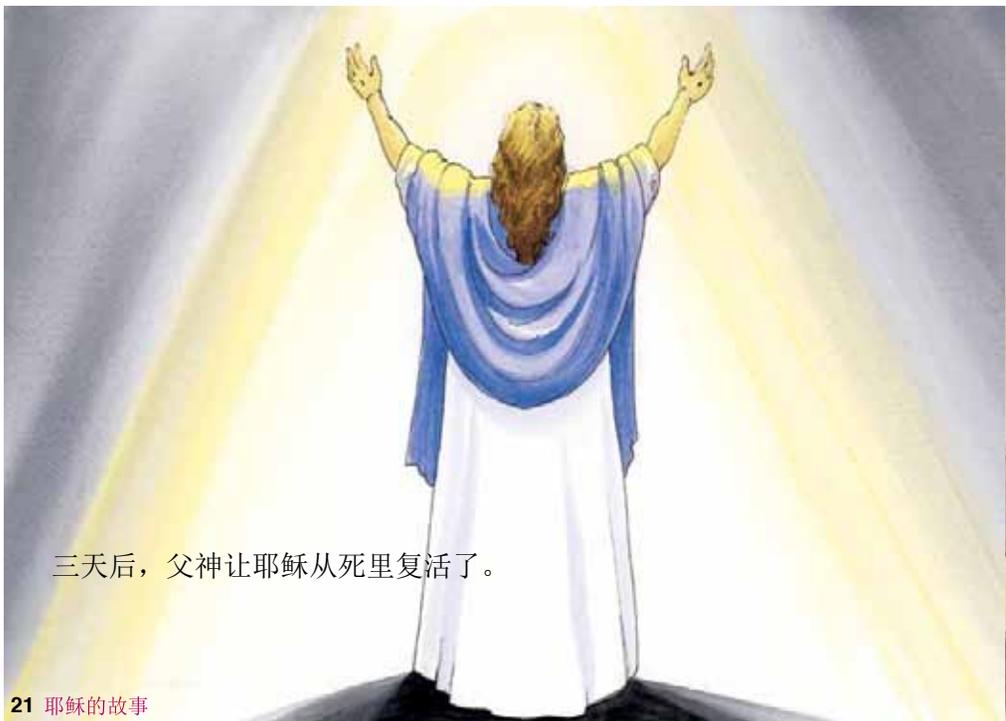




嗯，是的，确实有。只是并没有另一个身体活在你的身体里，而是耶稣的灵活在你里面。



如果耶稣活在你里面，你就一直做正义的事情吗？不是的。有时我们会努力靠自己活，做一些不该做的事。



三天后，父神让耶稣从死里复活了。



耶稣的母亲爱他并悉心照顾他，慢慢地，他长大成人。

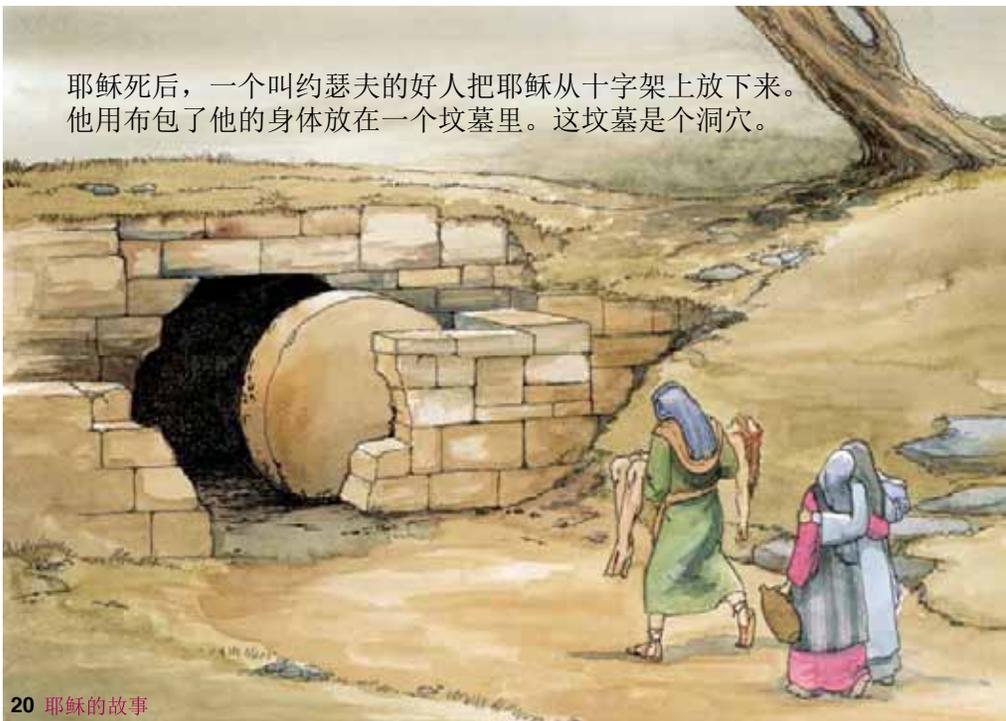
当耶稣离开地球去天堂和父团聚时，他说他会派保惠师来。这保惠师就是圣灵。



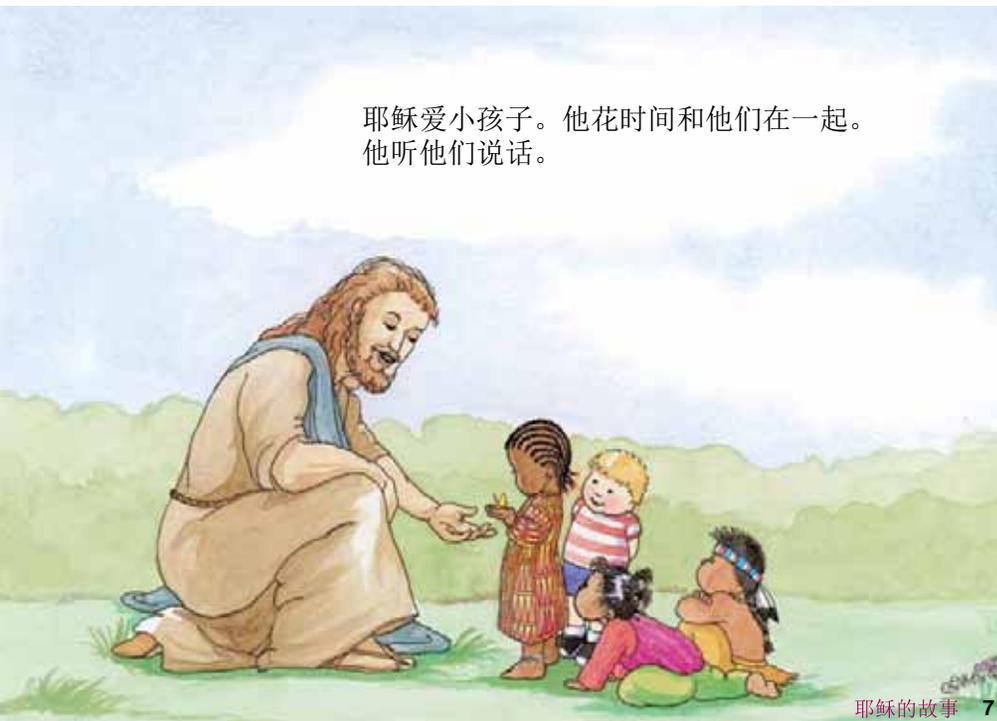
现在他在你里面活着，并且想借你活出来。所以，交给他来做吧！

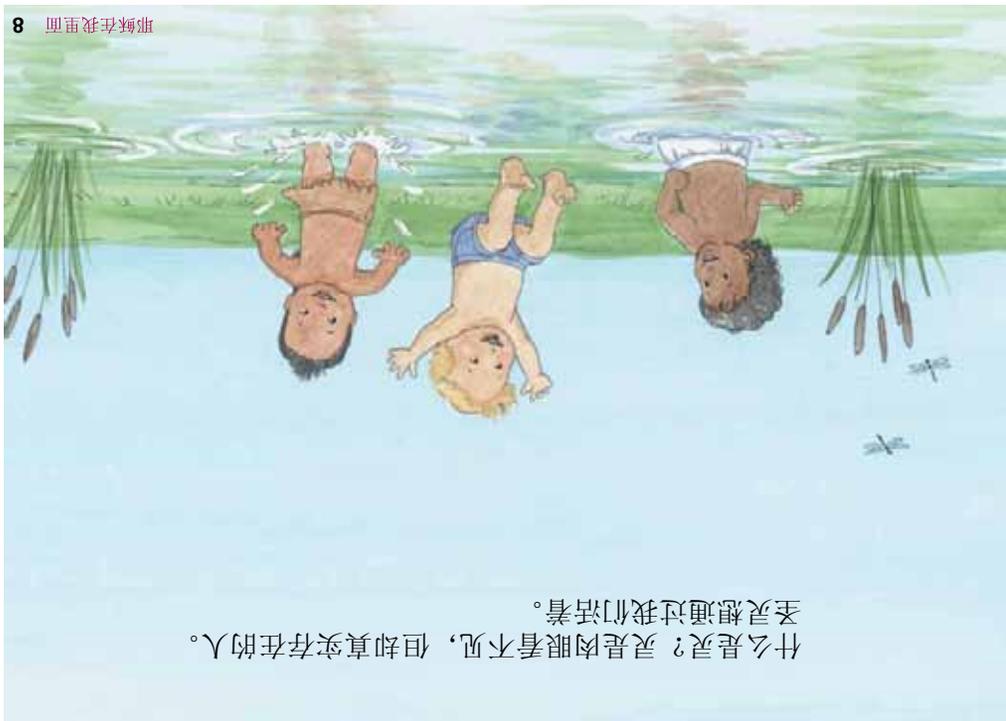


耶稣死后，一个叫约瑟夫的好人把耶稣从十字架上放下来。他用布包了他的身体放在一个坟墓里。这坟墓是个洞穴。

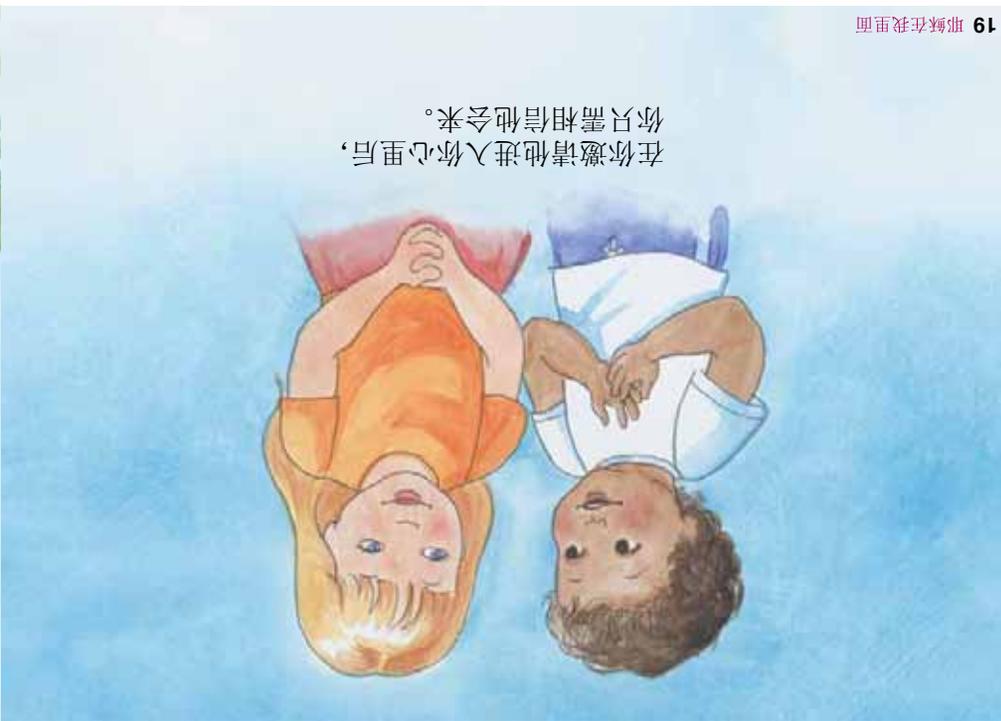


耶稣爱小孩子。他花时间和他们在一起。他听他们说话。

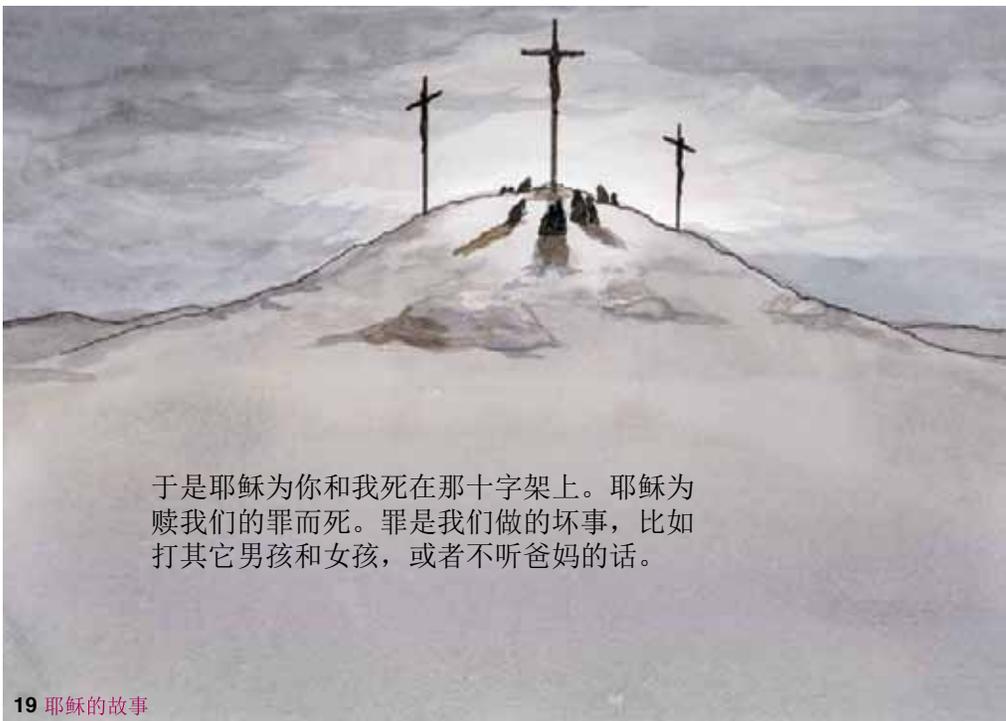




什么是灵？灵是肉眼看不见，但却真实存在的人。圣灵想通过我们活着。



在你邀请他进入你心里后，你只需相信他会来。



于是耶稣为你和我死在那十字架上。耶稣为赎我们的罪而死。罪是我们做的坏事，比如打其它男孩和女孩，或者不听爸妈的话。

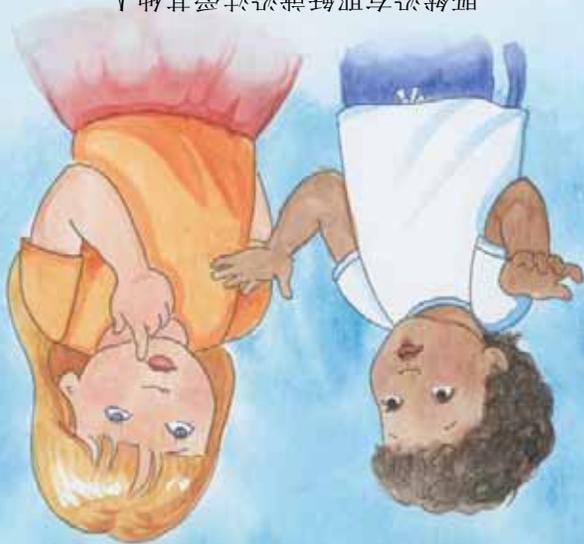


大人们把他们的孩子带到耶稣这里。他告诉他们他爱他们。他把手按在他们身上给他们祝福



为什么圣灵想通过我们活着？很简单。耶稣希望我们知道他一直与我们同在。他也希望透过我们的身体来向世界展示他是怎样的。

既然没有耶稣就没法爱其他人，我们要怎样让他借我们活着呢？



在他被钉到十字架上后，这些人就把十字架竖起来，插进地里。



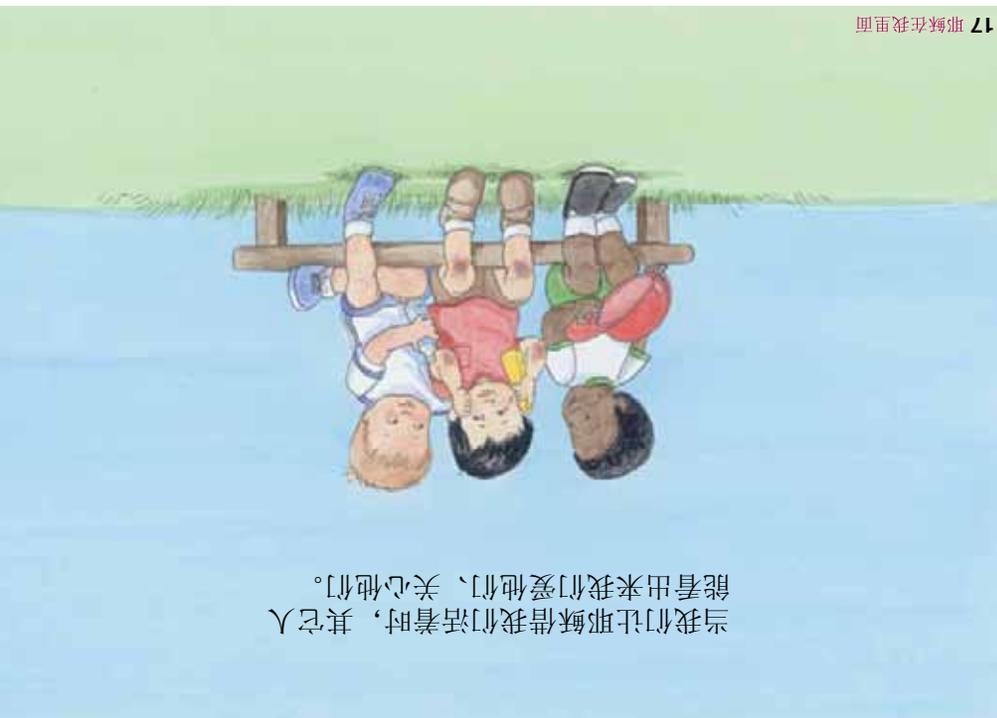
耶稣是一个非常良善的人。他到各处去帮助人们。

当耶稣以人的形式  
活在这世上时，他  
说“若不是父，我  
什么都做不了。”  
耶稣让他的父，即  
神，借着祂而活。

### 感谢父



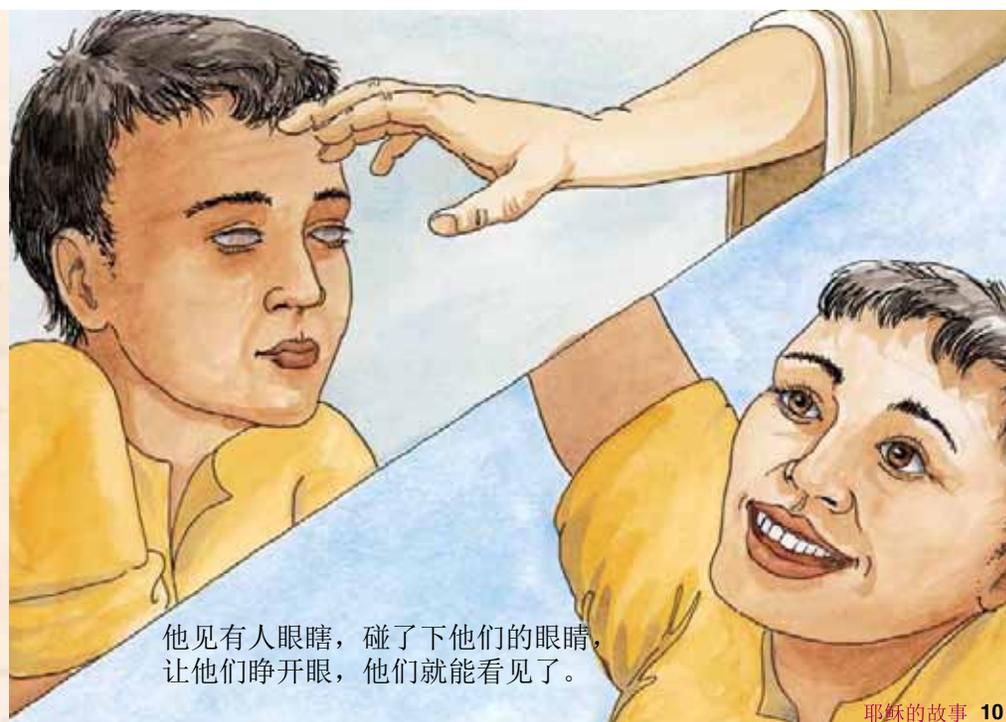
当我们让耶稣借我们活着时，其它人  
能看出来我们爱他们、关心他们。



这些钉子很大，看起来就像这个样子。



他见有人眼瞎，碰了下他们的眼睛，  
让他们睁开眼，他们就能看见了。





当我们让耶稣借我们活着时，我们就能爱那些和我们不一样的男孩、女孩。



### 感谢父

是父神，借着耶稣，帮助了所有你们在其它关于耶稣的故事中读到的人物。是父神，叫瞎眼的能看见。

然后他们把耶稣放在一个十字架上，把他的手和脚钉在十字架上。



他见有人耳聋，就打开了他们的耳朵，他们就能听见了。



是神叫那聋子的耳朵能听见。

### 感谢父



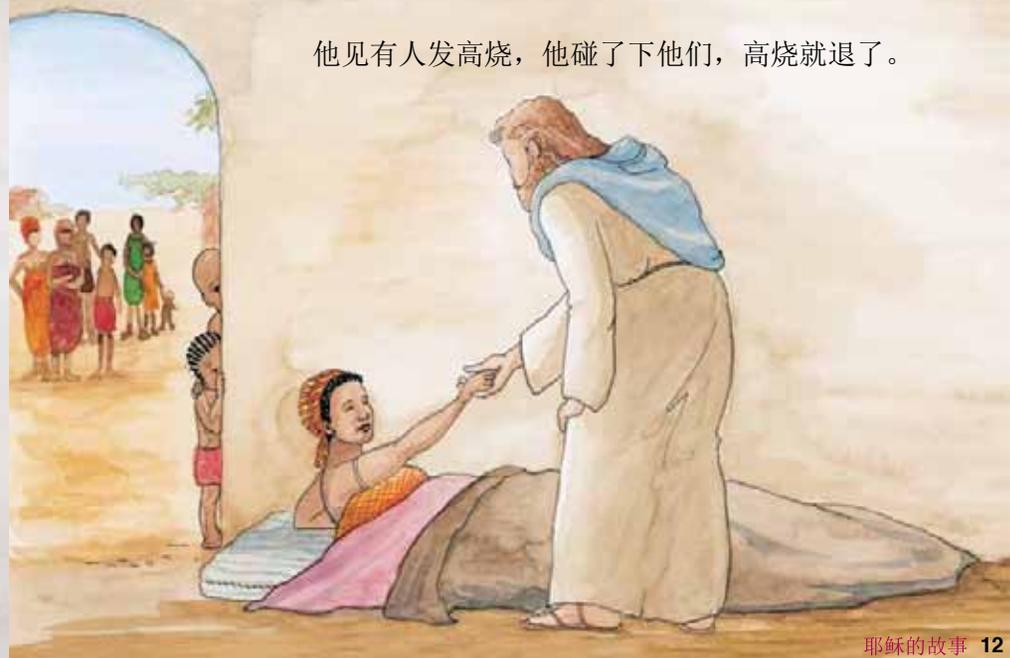
因为耶稣就是爱，我们必须要让耶稣活在我们里面，从而可以像他一样去爱他人。当我们让耶稣借我们活着时，我们可以爱父母、老师，并听他们的话。



接着，他们又拿荆棘（像刺一样）做成王冠戴在他头上，用力压紧，使他头上也流血了。



他见有人发高烧，他碰了下他们，高烧就退了。





是神治好了瘸腿。耶稣采取了行动，行了那些神迹，因他信他的父会借他做这些事。耶稣是完全的神，但他曾以人的形式活在这世上，如同你和我一样信靠神。

## 感谢父



圣经还告诉我们，没有耶稣的话我们什么都做不成。我们不肯听话，不高兴分享玩具，不会对他人好，也没法像耶稣爱人那样爱他人。



但是，有些坏人来了，他们带走了耶稣并把他绑在一个大柱子上。他们拿鞭子抽他的背，背上裂开了几道伤口，还流血了。



他见有人不能走路，就医好了他们的腿脚，这样，他们就能和朋友们一起跑、一起跳了。